

A ☒ Lohnausweis - Certificat de salaire - Certificato di salario

B ☐ Rentenbescheinigung - Attestation de rentes - Attestazione delle rendite

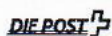
C ☐ 19.06.1990
Geburtsdatum - Date de Naissance - Data di nascita

F ☐ Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- und Arbeitsort
Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail
Trasporto gratuito dal domicilio al luogo di lavoro

D ☐ 2022 ☐ 01.01.2022 ☐ 31.12.2022
Jahr - Année - Anno von - du - dal bis - au - al

G ☐ Kantinenverpflegung / Lunch-Checks
Repas à la cantine / chèques-repas
Pasti alla mensa / buoni pasto

H ☐ P.P. 9001 St.Gallen, Personalamt, Davidstrasse 35



00890947

Herr
Ivan Louis
Toggenburgerstrasse 29
9652 Neu St. Johann

1. Lohn	soweit nicht unter Ziffer 2-7 aufzuführen	/ Rente	
Salair	qui ne concerne pas les chiffres 2 à 7 ci-dessous	/ Rente	
Salario	se non da indicare sotto cifre da 2 a 7 più sotto	/ Rendita	
			Nur ganze Frankenbeträge Que des montants entiers Unicamente importi interi
			21904
2. Gehaltsnebenleistungen	2.1 Verpflegung, Unterkunft - Pension, logement - Vitto, alloggio	+	
Prestations salariales accessoires			
Prestazioni accessorie al salario	2.2 Privatanteil Geschäftswagen - P privée voit. Serv. - Quota privata automobile di servizio	+	
	2.3 Andere - Autres - Altre	+	
	Art - Genre - Genere		
3. Unregelmässige Leistungen - Prestations non périodiques - Prestazioni aperiodiche	Art - Genre - Genere	+	
4. Kapitaleleistungen - Prestations en capital - Prestazioni in capitale		+	
Art - Genre - Genere			
5. Beteiligungsrechte gemäss Beiblatt - Droits de participation selon annexe - Diritti di partecipazione secondo allegato		+	
6. Verwaltungsratsentschädigungen - Ind. des membres de l'administration - Indennità dei membri di consigli d'amministrazione		+	
7. Andere Leistungen - Autres prestations - Altre prestazioni		+	
Art - Genre - Genere			
8. Bruttolohn total / Rente - Salaire brut total / Rente - Salario lordo totale / Rendita		=	21904
9. Beiträge AHV/IV/EO/ALV/NBUV - Cotisations AVS/AI/APG/AC/AANP - Contributi AVS/AI/IPG/AD/AINP		-	1027
10. Berufliche Vorsorge	2. Säule	10.1 Ordentliche Beiträge - Cotisations ordinaires - Contributi ordinari	-
Prévoyance professionnelle	2 ^e pilier		
Previdenza professionale	2 ^o pilastro	10.2 Beiträge für den Einkauf - Cotisations pour le rachat - Contributi per il riscatto	-
11. Nettolohn / Rente - Salaire net / Rente - Salario netto / Rendita		=	20877
	In die Steuererklärung übertragen - A reporter sur la déclaration d'impôt - Da riportare nella dichiarazione d'imposta		
12. Quellensteuerabzug - Retenue de l'impôt à la source - Ritenuta d'imposta alla fonte			
13. Spesenvergütungen - Allocations pour frais - Indennità per spese			
Nicht im Bruttolohn (gemäss Ziffer 8) enthalten - Non comprises dans le salaire brut (au chiffre 8) - Non comprese nel salario lordo (sotto cifra 8)			
13.1 Effektive Spesen	13.1.1 Reise, Verpflegung, Übernachtung - Voyage, repas, nuitées - Viaggio, vitto, alloggio		
Frais effectifs			
Spese effettive	13.1.2 Übrige - Autres - Altre		
	Art - Genre - Genere		
13.2 Pauschalspesen	13.2.1 Repräsentation - Représentation - Rappresentanza		
Frais forfaitaires			
Spese forfetarie	13.2.2 Auto - Voiture - Automobile		
	13.2.3 Übrige - Autres - Altre		
	Art - Genre - Genere		
13.3 Beiträge an die Weiterbildung - Contributions au perfectionnement - Contributi per il perfezionamento			
14. Weitere Gehaltsnebenleistungen	Art		
Autres prestations salariales accessoires	Genre		
Altre prestazioni accessorie al salario	Genere		
15. Bemerkungen	siehe Zusatzblatt		
Observations			
Osservazioni			

I Ort und Datum - Lieu et date - Luogo e data
St.Gallen, 13.01.2023

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt
inkl. genauer Anschrift und Telefonnummer des Arbeitgebers
Certifié exact et complet
y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeur
Certificato esatto e completo
compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoro

Kanton St.Gallen
9001 St.Gallen

Zusatzblatt - Annexe - Allegato

A	☒	Lohnausweis - Certificat de salaire - Certificato di salario
B	☐	Rentenbescheinigung - Attestation de rentes - Attestazione delle rendite
C		19.06.1990 Geburtsdatum - Date de Naissance - Data di nascita
D	2022	Jahr - Année - Anno
E	01.01.2022	von - du - dal
	31.12.2022	bis - au - al
F	☐	Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- und Arbeitsort Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail Trasporto gratuito dal domicilio al luogo di lavoro
G	☐	Kantinenverpflegung / Lunch-Checks Repas à la cantine / chèques-repas Pasti alla mensa / buoni pasto

H	P.P. 9001 St.Gallen, Personalamt, Davidstrasse 35 Herr Ivan Louis Toggenburgerstrasse 29 9652 Neu St. Johann	 00890947
---	---	---

15. Bemerkungen - Observations - Osservazioni

Entschädigungen gemäss Geschäftsreglement des Kantonsrates

Im Bruttolohn sind inbegriffen:

Entfern. Zuschlag Session	840.00 CHF
Entfern. Zuschlag Komm.	1,232.00 CHF
Entfern. Zuschl. Fraktion	272.30 CHF

I Ort und Datum - Lieu et date - Luogo e data
St.Gallen, 13.01.2023

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt
inkl. genauer Anschrift und Telefonnummer des Arbeitgebers
Certifié exact et complet
y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeur
Certificato esatto e completo
compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoro

Kanton St.Gallen
9001 St.Gallen